



# 2007 ICHC

22nd International Conference on the History of Cartography  
22. Internationale Konferenz zur Geschichte der Kartographie  
22e Congrès International de l'Histoire de la Cartographie

Berne, Switzerland, July 8–13, 2007  
Bern, Schweiz, 8.–13. Juli 2007  
Berne, Suisse, 8–13 juillet 2007

**Paper and poster abstracts of the  
22nd International Conference on the History  
of Cartography, Berne 2007**

**Zusammenfassungen der Vorträge und Poster  
der 22. Internationalen Konferenz zur Geschichte  
der Kartographie, Bern 2007**

**Résumés des communications et affiches  
du 22e Congrès International de l'Histoire  
de la Cartographie, Berne 2007**

edited by  
herausgegeben von  
édités par

Markus Oehrli

Sonderheft Nr. 19 der Fachzeitschrift für  
Kartengeschichte Cartographica Helvetica

ISSN 1422-3392

© Murten: Cartographica Helvetica, 2007

**Coordination of translations**  
**Übersetzungskoordination**  
**Coordination des traductions**

Hans-Uli Feldmann

**Translations**  
**Übersetzungen**  
**Traductions**

Philippe Forêt  
Francis Jeanrichard  
Virgine Linder  
Paul Newby  
Jean Rawyler  
Reinhart Stölzel  
Jean-Claude Stotzer  
Christine Studer  
Dori Vuillemin  
Stephanie Wolf-Feldmann

**Design**  
**Gestaltung**  
**Réalisation**

Bettina Schulz  
Edith Steiner

**Town map**  
**Stadtplan**  
**Plan de ville**

Urs Dick

**Printing**  
**Druck**  
**Impression**

Federal Office of Topography, Wabern  
Bundesamt für Landestopografie, Wabern  
Office fédéral de topographie, Wabern

**Bookbinding**  
**Buchbinderei**  
**Reliure**

Buchbinderei Schlatter AG, Liebefeld

**Publisher's address**  
**Verlagsadresse**  
**Adresse de l'éditeur**

Verlag Cartographica Helvetica  
Untere Längmatt 9  
CH-3280 Murten

Tel. / Fax +41-(0)26 670 10 50  
[www.zb.unibe.ch/dach/ch/ch/carhe-en.html](http://www.zb.unibe.ch/dach/ch/ch/carhe-en.html)

Last update: June 10, 2007  
Redaktionsschluss: 10. Juni 2007  
État: 10 juin 2007

Donnerstag, 12. Juli 2007  
11:15–12:30

Jeudi, 12 juillet 2007  
11:15–12:30

Session 14: Kartographische Quellen II

Session 14: Sources cartographiques II

### **Kathrin Paasch**

Die Sammlung Perthes Gotha: Arbeitsvorhaben an einem ungehobenen Schatz für die Geschichte der Geographie

Im Jahr 2002 erwarb der Freistaat Thüringen die historischen Sammlungen des Justus-Perthes-Verlags in Gotha und übergab sie an die Universität Erfurt. Seitdem wird die Sammlung Perthes von der Universitäts- und Forschungsbibliothek Erfurt / Gotha am Standort Gotha betreut. Der Verlag Perthes ist durch den berühmten «Stieler-Handatlas» bekannt geworden. Die Sammlung Perthes besteht aus 185 000 Karten, 120 000 Bänden der geographischen Fachbibliothek und 800 laufenden Metern Archivalien, die bis zu den Anfängen des Verlages zurückreichen. Die Sammlung zählt zu den grössten Sammlungen ihrer Art im 19. und 20. Jahrhundert. Alle Teile der Sammlung sind miteinander vernetzt. Sie zeigt eindrücklich das letzte Kapitel der Entschleierung der Erde und den Beginn der modernen Kartographie in Gotha. Die Sammlung ergänzt hervorragend die geographischen und kartographischen Sammlungen der Forschungsbibliothek Gotha auf Schloss Friedenstein mit ihren 560 000 Bänden.

Die Sammlung Perthes wird heute an ihrem ursprünglichen Ort aufbewahrt. Ihre Bestände sind weitgehend unerschlossen. Der grösste Teil der Sammlung benötigt umfangreiche konservatorische Bearbeitung. Deswegen ist der Zugang derzeit noch nicht möglich. Die Bibliothek steht vor der grossen Herausforderung, die Sammlung in den nächsten Jahren konservatorisch zu bearbeiten, zu erschliessen und für die wissenschaftliche und interessierte Öffentlichkeit zugänglich zu machen. Der Vortrag stellt nicht nur die Inhalte der Sammlung vor, sondern berichtet über die unternommenen Anstrengungen, begonnenen Massnahmen und ersten Erfolge bei der Konservierung, Erschliessung und Benutzbarmachung.

### **Kathrin Paasch**

La collection Perthes Gotha: projets de travail relatifs à un trésor encore inconnu de l'histoire de la géographie

En 2002, l'État libre de Thuringe fit l'acquisition des collections historiques de la maison d'édition Justus Perthes de Gotha et les confia à l'université d'Erfurt. Depuis cette époque, la collection Perthes est gérée par la bibliothèque universitaire et de recherche d'Erfurt / Gotha située à Gotha. Le célèbre «Stieler-Handatlas» a fait la renommée de la maison d'édition Perthes. La collection Perthes comprend 185 000 cartes, 120 000 volumes appartenant à la bibliothèque géographique ainsi que 800 mètres d'archives remontant aux débuts de la maison d'édition. Elle compte au nombre des plus importantes collections de ce type du 19e et du 20e siècles. Un lien unit toutes les pièces de la collection. Celle-ci marque nettement la dernière étape de la découverte de la terre et le début de la cartographie moderne à Gotha tout en complétant à la perfection les collections géographiques et cartographiques de la bibliothèque de recherche Gotha du château Friedenstein avec ses 560 000 volumes.

Aujourd'hui, la collection Perthes est conservée sur son lieu d'origine. Celle-ci est loin d'avoir été recensée dans son ensemble et la majeure partie des pièces demande un important travail de restauration. Cela explique pourquoi il n'est pas encore possible d'y accéder. La bibliothèque se trouve face à un défi important: dans les années à venir, celle-ci doit restaurer la collection, l'archiver et permettre à la communauté scientifique et au public intéressé de la consulter. Cette communication ne porte pas uniquement sur le contenu de la collection, mais relate également les efforts entrepris, les mesures appliquées ainsi que les premiers succès rencontrés dans le cadre de sa conservation, de son archivage et de son exploitation.

Thursday, July 12, 2007  
11:15–12:30

Session 14: Cartographic sources II

Ms. Kathrin Paasch was born in 1966 in Erfurt / GDR. She studied German language and literature at the Friedrich Schiller University at Jena and library sciences at the Humboldt University Berlin. In 1989 she started working at the Town Library at Erfurt, became in 1996 responsible for the Rare Books and Manuscript Collection there and in 2001 at the University Library Erfurt. Since 2005 head of the Gotha Research Library where the Perthes Collection is held today.

#### **Kathrin Paasch**

The Perthes Collection Gotha: prospects of the work with an unplumbed resource for the history of geography

In 2002 the free state of Thuringia bought the historical collections of the Justus Perthes publishing house in Gotha and handed it over to the University of Erfurt. Since then it has been part of the University and Research Library Erfurt / Gotha in Gotha. The publishing house Justus Perthes is publisher of the famous “Stieler-Handatlas”. The Perthes collection consists of about 185 000 maps, 120 000 geographical books and 800 meters of the firm’s business correspondence dating back to the beginning of the firm. It belongs to the largest collections of its kind for the 19th and 20th century. All parts of the collection are connected with each other. It shows the last chapter of the geographical unveiling of the earth and the beginning of modern cartography in Gotha. The collection complements the geographical and cartographical collections of the Gotha Research library at Friedenstein castle with its 560 000 items of manuscripts and rare books.

The Perthes collection is still held in its original location. There is a great lack of recordings, neither the map collection nor the library or the archive has been catalogued to modern standards. The greater part of the collection requires extensive conservation. Therefore access is not possible today. The library meets the challenge to conserve, record and open the collection to the public during the next few years. The paper focuses not only on the content of the collection but would like to report about the success made during the last years and to give an overview over the efforts and prospects in conservation and recording.

Notes